



ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΠΡΩΤΟ
ΤΗΣ ΕΠΙΣΗΜΗΣ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
Αρ. 3197 της 14ης ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ 1997
ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ

ΜΕΡΟΣ ΙΙΙ

Ο περί της Συμφωνίας Λειτουργίας του Διεθνούς Οργανισμού Ναυτιλιακών Δορυφόρων (INMARSAT) και των Τροποποιήσεων αυτής του 1994 (Κυρωτικός) Νόμος του 1997 εκδίδεται με δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα της Κυπριακής Δημοκρατίας σύμφωνα με το Άρθρο 52 του Συντάγματος.

Αριθμός 23(III) του 1997

ΝΟΜΟΣ ΚΥΡΩΤΙΚΟΣ ΤΗΣ ΣΥΜΦΩΝΙΑΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΤΟΥ ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΩΝ ΔΟΡΥΦΟΡΩΝ (INMARSAT) ΚΑΙ ΤΩΝ ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΕΩΝ ΑΥΤΗΣ ΤΟΥ 1994

Η Βουλή των Αντιπροσώπων ψηφίζει ως ακολούθως:

1. Ο παρών Νόμος θα αναφέρεται ως ο περί της Συμφωνίας Λειτουργίας του Διεθνούς Οργανισμού Ναυτιλιακών Δορυφόρων (INMARSAT) και των Τροποποιήσεων αυτής του 1994 (Κυρωτικός) Νόμος του 1997. Συνοπτικός τίτλος.

2. Στον παρόντα Νόμο—

Εμπνεμία.

«Συμφωνία» σημαίνει τη Συμφωνία Λειτουργίας του Διεθνούς Οργανισμού Ναυτιλιακών Δορυφόρων (INMARSAT), της οποίας το πρωτότυπο κείμενο στην αγγλική εκτίθεται στο Μέρος Ι του Πίνακα και η ελληνική μετάφραση στο Μέρος ΙΙ του Πίνακα:

Πίνακας.
Μέρος Ι,
Μέρος ΙΙ.

«Τροποποιήσεις» σημαίνει τις Τροποποιήσεις της Συμφωνίας, οι οποίες υιοθετήθηκαν από τη Συνέλευση των Μελών το 1994 στο Λονδίνο και των οποίων το πρωτότυπο κείμενο στην αγγλική εκτίθεται στο Μέρος Ι του Πίνακα μετά το κείμενο της Συμφωνίας και η ελληνική μετάφραση στο Μέρος ΙΙ του Πίνακα.

3.—(1) Με τον παρόντα Νόμο η Συμφωνία και οι Τροποποιήσεις της κυρώνονται.

Κύρωση της Συμφωνίας και των Τροποποιήσεων.

(2) Σε περίπτωση αντίθεσης μεταξύ των εκτιθέμενων στο Μέρος Ι του Πίνακα πρωτότυπων κειμένων και της εκτιθέμενης στο Μέρος ΙΙ αυτού ελληνικής μετάφρασής τους υπερισχύουν τα κείμενα του Μέρους Ι του Πίνακα.

ΠΙΝΑΚΑΣ

(Αρθρο 2)

ΜΕΡΟΣ Ι

**OPERATING AGREEMENT ON THE INTERNATIONAL
MARITIME SATELLITE ORGANIZATION (INMARSAT)**

THE SIGNATORIES TO THIS OPERATING AGREEMENT:

CONSIDERING that the States Parties to the Convention on the International Maritime Satellite Organization (INMARSAT) have undertaken therein to sign, or to designate a competent entity to sign, this Operating Agreement,

AGREE AS FOLLOWS:-

Article I

Definitions

- (1) For the purposes of this Agreement:
 - (a) "Convention" means the Convention on the International Maritime Satellite Organization (INMARSAT) including its Annex.
 - (b) "Organization" means the International Maritime Satellite Organization (INMARSAT) established by the Convention.
 - (c) "Amortization" includes depreciation; it does not include compensation for use of capital.
- (2) The definitions in Article 1 of the Convention shall apply to this Agreement.

Article II

Rights and Obligations of Signatories

- (1) Each Signatory acquires the rights provided for Signatories in the Convention and this Agreement and undertakes to fulfil the obligations placed upon it by these two instruments.
- (2) Each Signatory shall act consistently with all provisions of the Convention and this Agreement.

Article III

Capital Contributions

- (1) In proportion to its investment share, each Signatory shall make contributions to the capital requirements of the Organization and shall receive capital repayment and compensation for use of capital, as determined by the Council in accordance with the Convention and this Agreement.

- (2) Capital requirements shall include:
- (a) All direct and indirect costs of the design, development, acquisition, construction and establishment of the INMARSAT space segment, of the acquisition of contractual rights by means of lease, and of other property of the Organization.
 - (b) Funds required for operating, maintenance and administrative costs of the Organization pending availability of revenues to meet such costs, and pursuant to Article VIII(3).
 - (c) Payments by Signatories pursuant to Article XI.
- (3) Interest at a rate to be determined by the Council shall be added to any amount unpaid after the scheduled date for payment determined by the Council.
- (4) If, during the period up to the first determination of investment shares on the basis of utilization pursuant to Article V, the total amount of capital contributions which Signatories are required to pay in any financial year exceeds 50 per cent of the capital ceiling established by or pursuant to Article IV, the Council shall consider the adoption of other arrangements, including temporary debt financing, to permit those Signatories which so desire to pay the additional contributions in subsequent years by instalments. The Council shall determine the rate of interest to apply in such cases, reflecting the additional costs to the Organization.

Article IV

Capital Ceiling

The sum of the net capital contributions of Signatories and of the outstanding contractual capital commitments of the Organization shall be subject to a ceiling. This sum shall consist of the cumulative capital contributions made by Signatories pursuant to Article III, less the cumulative capital repaid to them pursuant to this Agreement, plus the outstanding amount of contractual capital commitments of the Organization. The initial capital ceiling shall be 200 million US dollars. The Council shall have authority to adjust the capital ceiling.

Article V

Investment Shares

- (1) Investment shares of Signatories shall be determined on the basis of utilization of the INMARSAT space segment. Each Signatory shall have an investment share equal to its percentage of all utilization of the INMARSAT space segment by all Signatories. Utilization of the INMARSAT space segment shall be measured in terms of the charges levied by the Organization for use of the INMARSAT space segment pursuant to Article 19 of the Convention and Article VIII of this Agreement.
- (2) For the purpose of determining investment shares, utilization in both directions shall be divided into two equal parts, a ship part and a land part. The part associated with the ship where the traffic originates or terminates shall be attributed to the Signatory of the Party under whose authority the ship is operating. The part associated with the land territory where the traffic originates or terminates shall be attributed to the Signatory of the

Party in whose territory the traffic originates or terminates. However, where, for any Signatory, the ratio of the ship part to the land part exceeds 20 : 1, that Signatory shall, upon application to the Council, be attributed a utilization equivalent to twice the land part or an investment share of 0.1 per cent, whichever is higher. Structures operating in the marine environment, for which access to the INMARSAT space segment has been permitted by the Council, shall be considered as ships for the purpose of this paragraph.

(3) Prior to determination of investment shares on the basis of utilization pursuant to paragraphs (1), (2) and (4), the investment share of each Signatory shall be established in accordance with the Annex to this Agreement.

(4) The first determination of investment shares based on utilization pursuant to paragraphs (1) and (2) shall be made not less than two nor more than three years from the commencement of operational use of the INMARSAT space segment in the Atlantic, Pacific and Indian Ocean areas, the specific date of determination to be decided by the Council. For the purposes of this first determination, utilization shall be measured over the one year period prior to such determination.

(5) Subsequent to the first determination on the basis of utilization, investment shares shall be redetermined to be effective:

- (a) Upon one-year intervals after the first determination of investment shares on the basis of utilization, based on the utilization of all Signatories during the previous year.
- (b) Upon the date of entry into force of this Agreement for a new Signatory.
- (c) Upon the effective date of withdrawal or termination of membership of a Signatory.

(6) The investment share of a Signatory which becomes a Signatory after the first determination of investment shares on the basis of utilization, shall be determined by the Council.

(7) To the extent that an investment share is determined pursuant to paragraph (5)(b) or (c) or paragraph (8), the investment shares of all other Signatories shall be adjusted in the proportion that their respective investment shares, held prior to this adjustment, bear to each other. On the withdrawal or termination of membership of a Signatory, investment shares of 0.05 per cent determined in accordance with paragraph (8) shall not be increased.

(8) Notwithstanding any provisions of this Article, no Signatory shall have an investment share of less than 0.05 per cent of the total investment shares.

(9) In any new determination of investment shares the share of any Signatory shall not be increased in one step by more than 50 per cent of its initial share, or decreased by more than 50 per cent of its current share.

(10) Any unallocated investment shares, after application of paragraphs (2) and (9) shall be made available and apportioned by the Council among Signatories wishing to increase their investment shares. Such additional allocation shall not increase any share by more than 50 per cent of a Signatory's current investment share.

(11) Any residual unallocated investment shares, after application of paragraph (10), shall be distributed among the Signatories in proportion to the investment shares which would otherwise have applied after any new determination, subject to paragraphs (8) and (9).

(12) Upon application from a Signatory, the Council may allocate to it an investment share reduced from its share determined pursuant to paragraphs (1) to (7) and (9) to (11), if the reduction is entirely taken up by the voluntary acceptance by other Signatories of increased investment shares. The Council shall adopt procedures for the equitable distribution of the released share or shares among Signatories wishing to increase their shares.

Article VI

Financial Adjustments between Signatories

(1) At each determination of investment shares after the initial determination upon entry into force of this Agreement, financial adjustments between Signatories shall be carried out through the Organization on the basis of a valuation effected pursuant to paragraph (2). The amounts of these financial adjustments shall be determined with respect to each Signatory by applying to the valuation the difference, if any, between the new investment share of each Signatory and its investment share prior to the determination.

(2) The valuation shall be effected as follows:

- (a) Deduct from the original acquisition cost of all property as recorded in the Organization's accounts as at the date of the adjustment, including all capitalized return and capitalized expenses, the sum of:
 - (i) The accumulated amortization as recorded in the Organization's accounts as at the date of adjustment.
 - (ii) Loans and other accounts payable by the Organization as at the date of adjustment.
- (b) Adjust the results obtained pursuant to sub-paragraph (a) by adding or deducting a further amount representing any deficiency or excess, respectively, in the payment by the Organization of compensation for use of capital from the entry into force of this Agreement to the effective date of valuation relative to the cumulative amount due pursuant to this Agreement at the rate or rates of compensation for use of capital in effect during the periods in which the relevant rates were applicable, as established by the Council pursuant to Article VIII. For the purpose of assessing the amount representing any deficiency or excess in payment, compensation due shall be calculated on a monthly basis and relate to the net amount of the elements described in sub-paragraph (a).

(3) Payments due from and to Signatories pursuant to this Article shall be effected by a date decided by the Council. Interest at a rate to be determined by the Council shall be added to any amount unpaid after that date.

Article VII

Payment of Utilization Charges

(1) Utilization charges established pursuant to Article 19 of the Convention shall be payable by Signatories or authorized telecommunications entities in accordance with arrangements adopted by the Council. These arrangements shall follow as closely as practicable recognized international telecommunications accounting procedures.

(2) Unless otherwise decided by the Council, Signatories and authorized telecommunications entities shall be responsible for the provision of information to the Organization to enable the Organization to determine all utilization of the INMARSAT space segment and to determine investment shares. The Council shall adopt procedures for submission of the information to the Organization.

(3) The Council shall institute any appropriate sanctions in cases where payments of utilization charges have been in default for four months or longer after the due date.

(4) Interest at a rate to be determined by the Council shall be added to any amount unpaid after the scheduled date for payment determined by the Council.

Article VIII

Revenues

(1) The revenues earned by the Organization shall normally be applied, to the extent that such revenues allow, in the following order of priority, unless the Council decides otherwise:

- (a) To meet operating, maintenance and administrative costs.
- (b) To provide such operating funds as the Council may determine to be necessary.
- (c) To pay to Signatories, in proportion to their respective investment shares, sums representing a repayment of capital in the amount of the provisions for amortization established by the Council and recorded in the accounts of the Organization.
- (d) To pay to a Signatory which has withdrawn from the Organization or whose membership has been terminated, such sums as may be due to it pursuant to Article XIII.
- (e) To pay to Signatories, cumulatively in proportion to their respective investment shares, the available balance towards compensation for use of capital.

(2) In the determination of the rate of compensation for the use of capital of Signatories, the Council shall include an allowance for the risks associated with investment in INMARSAT and, taking into account such allowance, shall fix the rate as close as possible to the cost of money in the world markets.

(3) To the extent that the revenues earned by the Organization are insufficient to meet operating, maintenance and administrative costs of the Organization, the Council may decide to meet the deficiency by using operating funds of the Organization, by overdraft arrangements, by raising a loan, by requiring Signatories to make capital contributions in proportion to their respective current investment shares or by any combination of such measures.

Article IX

Settlement of Accounts

(1) Settlement of accounts between Signatories and the Organization in respect of financial transactions pursuant to Articles III, VI, VII and VIII shall be arranged in such a manner that funds transferred between Signatories and the Organization, as well as funds at the Organization's disposal in excess of the operating funds determined by the Council to be necessary, shall be kept at the lowest practicable level.

(2) All payments between the Signatories and the Organization pursuant to this Agreement shall be effected in any freely convertible currency acceptable to the creditor.

Article X

Debt Financing

(1) The Organization may, upon decision by the Council, enter into overdraft arrangements for the purpose of meeting financial deficiencies pending receipt of adequate revenues or capital contributions.

(2) In exceptional circumstances the Organization may raise loans upon decision by the Council for the purpose of financing any activity undertaken by the Organization in accordance with Article 3 of the Convention or for meeting any liability incurred by it. The outstanding amounts of such loans shall be considered as contractual capital commitments for the purpose of Article IV.

Article XI

Liability

(1) If the Organization is required by a binding decision rendered by a competent tribunal or as a result of a settlement agreed to or concurred in by the Council, to pay any claim, including any costs or expenses associated therewith, which arises out of any act or obligation of the Organization carried out or incurred in pursuance of the Convention or this Agreement, the Signatories shall, to the extent that the claim is not satisfied by indemnification, insurance or other financial arrangements, pay to the Organization the amount unsatisfied on the claim in proportion to their respective investment shares as at the date when the liability arose, notwithstanding any ceiling established by or pursuant to Article IV.

(2) If a Signatory, in its capacity as such, is required by a binding decision rendered by a competent tribunal or as a result of a settlement agreed to or concurred in by the Council, to pay any claim, including any costs or expenses associated therewith, which arises out of any act or obligation of the Organization carried out or incurred in pursuance of the Convention or this Agreement, the Organization shall reimburse the Signatory to the extent the Signatory has paid the claim.

(3) If such a claim is asserted against a Signatory, that Signatory, as a condition of payment by the Organization, shall without delay notify the Organization of the claim, and shall afford it the opportunity to advise on or to conduct the defence or other disposition of the claim and, to the extent permitted by the law of the jurisdiction in which the claim is brought, to become a party to the proceeding either with the Signatory or in substitution for it.

(4) If the Organization is required to reimburse a Signatory under this Article, the Signatories shall, to the extent that the reimbursement is not satisfied by indemnification, insurance or other financial arrangements, pay to the Organization the unsatisfied amount of the claimed reimbursement in proportion to their respective investment shares as at the date when the liability arose, notwithstanding any ceiling established by or pursuant to Article IV.

Article XII***Exoneration from Liability arising from the
Provision of Telecommunications Services***

Neither the Organization, nor any Signatory in its capacity as such, nor any officer or employee of any of them, nor any member of the board of directors of any Signatory, nor any representative to any organ of the Organization acting in the performance of their functions, shall be liable to any Signatory or to the Organization for loss or damage sustained by reason of any unavailability, delay or faultiness of telecommunications services provided or to be provided pursuant to the Convention or this Agreement.

Article XIII***Settlement upon Withdrawal or Termination***

(1) Within three months after the effective date of withdrawal or termination of the membership of a Signatory pursuant to Articles 29 or 30 of the Convention, the Council shall notify the Signatory of the evaluation by the Council of its financial status in relation to the Organization as at the effective date of its withdrawal or termination and of the proposed terms of settlement pursuant to paragraph (3). The notification shall include a statement of:

- (a) The amount payable by the Organization to the Signatory, calculated by multiplying its investment share, as at the effective date of withdrawal or termination, by the amount established from a valuation effected pursuant to Article VI as at that date.
- (b) Any amount to be paid by the Signatory to the Organization representing its share of capital contributions for contractual commitments specifically authorized prior to the receipt of notice of decision to withdraw or, as the case may be, prior to the effective date of termination, together with the proposed schedule for payment.
- (c) Any other amounts due from the Signatory to the Organization as at the effective date of withdrawal or termination.

(2) In its evaluation pursuant to paragraph (1), the Council may decide to relieve the Signatory in whole or in part of its responsibility for contributing its share of the capital contributions for contractual commitments specifically authorized and liabilities arising from acts or omissions prior to the receipt of notice of decision to withdraw or, as the case may be, the effective date of termination.

(3) Subject to payment by the Signatory of any amounts due from it under subparagraphs (1)(b) and (c), the Organization, taking into account Article VIII, shall repay to the Signatory the amounts referred to in subparagraphs (1)(a) and (b) over a period consistent with the period over which the remaining Signatories will be repaid their contributions, or sooner if the Council so decides. The Council shall determine the rate of interest to be paid to or by the Signatory in respect of any amounts which may, from time to time, be outstanding for settlement.

(4) Unless the Council decides otherwise, a settlement pursuant to this Article shall not relieve the Signatory of its obligation to contribute its share of the non-contractual liabilities arising from acts or omissions of the Organization prior to the date of receipt of notice of decision to withdraw or, as the case may be, prior to the effective date of termination.

(5) The Signatory shall not lose any rights acquired by it, in its capacity as such, which would otherwise continue after the effective date of withdrawal or termination, and for which it has not been compensated by the settlement pursuant to this Article.

Article XIV

Earth Station Approval

(1) ~~In order to utilize the INMARSAT space segment, all earth stations shall require approval by the Organization in accordance with criteria and procedures established by the Council pursuant to Article 15(c) of the Convention.~~

(2) Any application for such approval shall be submitted to the Organization by the Signatory of the Party in whose territory the earth station on land is or will be located, or by the Party or the Signatory of the Party under whose authority the earth station on a ship or on a structure operating in the marine environment is licensed or, with respect to earth stations located in a territory or on a ship or on a structure operating in the marine environment not under the jurisdiction of a Party, by an authorized telecommunications entity.

(3) Each applicant referred to in paragraph (2) shall, with respect to earth stations for which it has submitted an application, be responsible to the Organization for compliance of such stations with the procedures and standards specified by the Organization, unless, in the case of a Signatory which has submitted an application, its designating Party assumes this responsibility.

Article XV

Utilization of the INMARSAT Space Segment

(1) Any application for utilization of the INMARSAT space segment shall be submitted to the Organization by a Signatory or, in the case of a territory not under the jurisdiction of a Party, by an authorized telecommunications entity.

(2) Utilization shall be authorized by the Organization in accordance with criteria and procedures established by the Council pursuant to Article 15(c) of the Convention.

(3) Each Signatory or authorized telecommunications entity for which utilization of the INMARSAT space segment has been authorized shall be responsible for compliance with all conditions established by the Organization with respect to such utilization unless, in the case of a Signatory which has submitted an application, its designating Party assumes the responsibility for authorizations made with respect to all or some of the earth stations not owned or operated by that Signatory.

Article XVI***Settlement of Disputes***

(1) Disputes arising between Signatories, or between Signatories and the Organization, relating to rights and obligations under the Convention or this Agreement, should be settled by negotiation between the parties to the dispute. If within one year of the time any party to the dispute has requested settlement a settlement has not been reached, and if a particular procedure for settling disputes has not been agreed between the parties to the dispute, the dispute shall be submitted to arbitration in accordance with the Annex to the Convention at the request of any party to the dispute.

(2) Unless otherwise mutually agreed, disputes arising between the Organization and one or more Signatories under agreements concluded between them shall be submitted to arbitration in accordance with the Annex to the Convention at the request of one of the parties to the dispute within a period of one year from the time that settlement was requested by any party to the dispute.

(3) A Signatory which ceases to be a Signatory shall remain bound by this Article in respect of disputes relating to rights and obligations arising from its having been a Signatory of this Agreement.

Article XVII***Entry into Force***

(1) This Agreement shall enter into force for a Signatory on the date on which the Convention enters into force for the respective Party in accordance with Article 33 of the Convention.

(2) This Agreement shall continue in force for as long as the Convention is in force.

Article XVIII***Amendments***

(1) Amendments to this Agreement may be proposed by any Party or Signatory. Proposed amendments shall be submitted to the Directorate, which shall inform the other Parties and Signatories. Three months' notice is required before consideration of an amendment by the Council. During this period the Directorate shall solicit and circulate the views of all Signatories. The Council shall consider amendments within six months from circulation. The Assembly shall consider the amendment not earlier than six months after the approval by the Council. This period may in any particular case be reduced by the Assembly by a substantive decision.

(2) If confirmed by the Assembly after approval by the Council, the amendment shall enter into force one hundred and twenty days after the Depositary has received notice of its approval by two-thirds of those Signatories which at the time of confirmation by the Assembly were Signatories and then held at least two-thirds of the total investment shares. Notification of approval of an amendment shall be transmitted to the Depositary only by the Party concerned and the transmission shall signify the acceptance by the Party of the amendment. Upon entry into force, the amendment shall become binding upon all Signatories, including those which have not accepted it.

Article XIX

Depositary

(1) The Depositary of this Agreement shall be the Secretary-General of the Inter-Governmental Maritime Consultative Organization.

(2) The Depositary shall promptly inform all signatory and acceding States and all Signatories of:

- (a) Any signature of this Agreement.
- (b) The entry into force of this Agreement.
- (c) The adoption of any amendment to this Agreement and its entry into force.
- (d) Any notification of withdrawal.
- (e) Any suspension or termination.
- (f) Other notifications and communications relating to this Agreement.

(3) Upon entry into force of this Agreement the Depositary shall transmit a certified copy to the Secretariat of the United Nations for registration and publication in accordance with Article 102 of the Charter of the United Nations.

ANNEX

**INVESTMENT SHARES PRIOR TO THE FIRST DETERMINATION
ON THE BASIS OF UTILIZATION**

(a) The initial investment shares of the signatories of the States listed below shall be as follows:

UNITED STATES	17.00
UNITED KINGDOM	12.00
USSR, Byelorussian SSR and Ukrainian SSR	11.00
NORWAY	9.50
JAPAN	8.45
ITALY	4.37
FRANCE	3.50
GERMANY, FEDERAL REPUBLIC OF	3.50
GREECE	3.50
NETHERLANDS	3.50
CANADA	3.20
SPAIN	2.50
SWEDEN	2.30
DENMARK	2.10
AUSTRALIA	2.00
INDIA	2.00
BRAZIL	1.50
KUWAIT	1.48
POLAND	1.48
ARGENTINA	0.75
BELGIUM	0.75
FINLAND	0.75
GERMAN DEMOCRATIC REPUBLIC	0.74
SINGAPORE	0.62
NEW ZEALAND	0.44
BULGARIA	0.33
CUBA	0.33
INDONESIA	0.33
IRAN	0.33
CHILE	0.25
PERU	0.25
SWITZERLAND	0.25
LIBERIA	0.10
ALGERIA	0.05
EGYPT	0.05
GHANA	0.05
IRAQ	0.05
THAILAND	0.05
TURKEY	0.05
UNITED REPUBLIC OF CAMEROON	0.05

Total:	101.45
--------	--------

(b) Any signatory to the Operating Agreement designated by a State listed above may, prior to the entry into force of the Convention and the Operating Agreement, accept an initial investment share higher than that listed in paragraph (a) if:

- (i) other signatories accept a correspondingly lower initial investment share; or
- (ii) the Convention and the Operating Agreement have not entered into force twenty-four months after they were opened for signature.

The signatories concerned shall inform the Depositary, who shall prepare and distribute a revised list of initial investment shares to all States included in the list of initial investment shares.

(c) A signatory of a State not listed in paragraph (a), on signing the Operating Agreement prior to its entry into force, shall declare to the Depositary its initial investment share, which shall correspond to its projected proportionate utilization of the INMARSAT space segment. The Depositary shall add the new signatory and its initial investment share to the list of initial investment shares in paragraph (a). The revised list shall be sent to all States included in the list. The initial investment share of the new signatory shall be subject subsequently to approval or adjustment by the Council. If the Council adjusts the share, it shall adjust proportionately the initial investment shares of all Signatories and, subsequently, the investment shares of all Signatories.

(d) Upon entry into force of the Operating Agreement, the investment shares of Signatories shall be determined by adjusting the initial investment shares of Signatories proportionately so that the sum of all investment shares amounts to 100 per cent.

(e) The initial investment share of any Signatory which is not included in the list in paragraph (a) and which signs the Operating Agreement after its entry into force, and for any Signatory included in the list of initial investment shares for which the Operating Agreement has not entered into force thirty-six months after it was opened for signature, shall be determined by the Council and shall be included in a revised list of initial investment shares of all Signatories.

(f) When a new Party enters the Organization or when a Party withdraws from the Organization or its membership is terminated, the investment shares of all Signatories shall be determined by adjusting proportionately the initial investment shares of all Signatories so that the sum of all investment shares amounts to 100 per cent.

(g) Investment shares of 0.05 per cent determined in accordance with paragraph (8) of Article V of the Operating Agreement, shall not be increased pursuant to paragraphs (c), (d), (e) and (f) of this Annex.

ΜΕΡΟΣ II

ΣΥΜΦΩΝΙΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΤΟΥ ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥ
ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΩΝ ΔΟΡΥΦΟΡΩΝ (INMARSAT)

Οι συμβαλλόμενοι εις αυτή τη συμφωνία λειτουργίας:

ΕΧΟΝΤΑΣ υπόψη ότι τα Κράτη-Μέλη της Συμβάσεως του Διεθνούς Οργανισμού Ναυτιλιακών Δορυφόρων (INMARSAT) έχουν αναλάβει διά της Συμβάσεως αυτής να υπογράψουν ή να διορίσουν έναν αρμόδιο φορέα να υπογράψει αυτή τη Συμφωνία Λειτουργίας,

Συμφωνούν ως ακολούθως:

ΑΡΘΡΟ I

Ορισμοί

Διά τους σκοπούς αυτής της Συμφωνίας—

- (α) “Σύμβαση” νοείται η Σύμβαση του Διεθνούς Οργανισμού Ναυτιλιακών Δορυφόρων (INMARSAT) συμπεριλαμβανομένου και του Παραρτήματός της.
- (β) “Οργανισμός” νοείται ο Διεθνής Οργανισμός Ναυτιλιακών Δορυφόρων (INMARSAT), ο οποίος ιδρύεται διά της Συμβάσεως.
- (γ) “Απόσβεση” περιλαμβάνει την απαξίωση. Δεν περιλαμβάνει αποζημίωση χρήσεως κεφαλαίου.
- (δ) Οι ορισμοί του Άρθρου 1 της Συμβάσεως ισχύουν και διά τη Συμφωνία αυτή.

ΑΡΘΡΟ II

Δικαιώματα και Υποχρεώσεις των Συμβαλλομένων

1. Κάθε Συμβαλλόμενος αποκτά τα δικαιώματα τα οποία εκχωρούνται εις τους Συμβαλλομένους από τη Σύμβαση και από τη Συμφωνία αυτή και αναλαμβάνει να εκπληρώσει τις υποχρεώσεις οι οποίες προκύπτουν δι’ αυτόν από τα δύο ανωτέρω όργανα.

2. Οι ενέργειες κάθε Συμβαλλομένου πρέπει να είναι εναρμονισμένες με όλες τις διατάξεις της Συμβάσεως και της Συμφωνίας αυτής.

ΑΡΘΡΟ III

Εισφορές Κεφαλαίου

1. Κάθε Συμβαλλόμενος θα συνεισφέρει εις τις ανάγκες κεφαλαίου του Οργανισμού, αναλογικά προς τις μετοχές του επενδύσεων και θα λαμβάνει επιστροφή κεφαλαίου και αποζημίωση χρήσεως κεφαλαίου, όπως θα καθορίζεται από το Συμβούλιο συμφώνως προς τις διατάξεις της Συμβάσεως και της Συμφωνίας αυτής.

2. Οι ανάγκες κεφαλαίου θα περιλαμβάνουν—

- (α) Όλες τις άμεσες και έμμεσες δαπάνες της σχεδιάσεως, αναπτύξεως, αποκτήσεως, κατασκευής και δημιουργίας του διαστημικού τομέα INMARSAT, της αποκτήσεως δικαιωμάτων εκ συμβάσεων, εκμισθώσεων και της άλλης περιουσίας του Οργανισμού.
- (β) Τα ποσά τα απαιτούμενα διά τις δαπάνες λειτουργίας συντηρήσεως και διοικητικής φύσεως του Οργανισμού εκκρεμούσης της διαθεσιμότητας εσόδων διά την αντιμετώπιση παρομοίων δαπανών, και εφαρμογή του Άρθρου VIII(3).
- (γ) Πληρωμές από τους Συμβαλλομένους σε εφαρμογή του Άρθρου XI.

3. Τόκος, με επιτόκιο καθοριζόμενο από το Συμβούλιο, θα προστίθεται εις οποιοδήποτε απλήρωτο ποσό μετά την προβλεπόμενη ημερομηνία πληρωμής η οποία έχει ορισθεί από το Συμβούλιο.

4. Εάν, κατά την περίοδο μέχρι του πρώτου καθορισμού των μετοχών επενδύσεων με βάση την χρήση και σε εφαρμογή του Άρθρου V, το συνολικό ποσό των εισφορών κεφαλαίου τις οποίες απαιτείται να καταβάλλουν οι Συμβαλλόμενοι εις οποιοδήποτε οικονομικό έτος υπερβαίνει το 50% του ανωτάτου ορίου κεφαλαίου του καθοριζόμενου από ή με βάση το Άρθρο IV, το Συμβούλιο θα εξετάσει την υιοθέτηση άλλων μέτρων, περιλαμβανομένης και προσωρινής χρηματοδοτήσεως διά δανεισμού διά να επιτρέψει εις όσους Συμβαλλομένους επιθυμούν, να πληρώσουν τις πρόσθετες εισφορές εις τα επόμενα έτη με δόσεις. Το Συμβούλιο θα καθορίζει το επιτόκιο το οποίο θα εφαρμόζεται σε παρόμοιες περιπτώσεις, λαμβανοντας υπόψη τις πρόσθετες δαπάνες διά τον Οργανισμό.

ΑΡΘΡΟ IV

Ανώτατο όριο Κεφαλαίου

Το άθροισμα των καθαρών εισφορών κεφαλαίου των Συμβαλλομένων και των εκκρεμωσών εκ συμβάσεων υποχρεώσεων κεφαλαίου του Οργανισμού, θα υπόκειται εις ανώτατο όριο. Το άθροισμα αυτό θα απαρτίζεται από τις αθροιστικές εισφορές κεφαλαίου των Συμβαλλομένων σε εφαρμογή του Άρθρου III μειωμένες κατά το συνολικό ποσό κεφαλαίου που επιστρέφεται σε αυτούς, με βάση τη Συμφωνία αυτή, συν το ποσό των εκκρεμωσών εκ συμβάσεων υποχρεώσεων κεφαλαίου του Οργανισμού. Το αρχικό ανώτατο όριο κεφαλαίου ορίζεται εις 200 εκατομμύρια δολάρια ΗΠΑ. Το Συμβούλιο θα έχει την εξουσία να ρυθμίζει το ύψος του ανωτάτου ορίου κεφαλαίου.

ΑΡΘΡΟ V

Μετοχές Επενδύσεων

1. Οι μετοχές επενδύσεων των Συμβαλλομένων θα καθορίζονται με βάση τη χρήση του διαστημικού τομέα INMARSAT. Κάθε Συμβαλλόμενος θα έχει μετοχές επενδύσεων ίσες προς το ποσοστό του επί της συνολικής χρήσεως από όλους τους Συμβαλλομένους του διαστημικού τομέα INMARSAT. Η χρήση του διαστημικού τομέα INMARSAT θα υπολογίζεται με βάση τα επιβαλλόμενα από τον Οργανισμό τέλη διά τη χρήση του διαστημικού τομέα INMARSAT σύμφωνα με το Άρθρο 19 της Συμβάσεως και το Άρθρο VIII της Συμφωνίας αυτής.

2. Διά το σκοπό του καθορισμού των μετοχών επενδύσεων, η χρήση εις τις δύο κατευθύνσεις θα διαιρείται εις δύο ίσα μέρη, ένα μέρος διά το πλοίο και ένα μέρος διά την ξηρά. Το μέρος το οποίο αντιστοιχεί εις το πλοίο από όπου η κίνηση προέρχεται ή καταλήγει θα αποδίδεται εις το Συμβαλλόμενο του Μέλους εις τη δικαιοδοσία του οποίου ανήκει το πλοίο. Το μέρος το οποίο αντιστοιχεί εις το έδαφος της χώρας από όπου η κίνηση προέρχεται ή καταλήγει θα αποδίδεται εις το Συμβαλλόμενο του Μέλους από το έδαφος του οποίου η κίνηση προέρχεται ή καταλήγει. Όμως, όταν δι' οποιοδήποτε Συμβαλλόμενο ο λόγος του μέρους του πλοίου προς το μέρος της ξηράς υπερβαίνει το λόγο 20:1, εις αυτόν το Συμβαλλόμενο θα αποδίδεται μετά από αίτησή του προς το Συμβούλιο, χρήση ισοδύναμη προς το διπλάσιο του μέρους ξηράς ή μετοχές επενδύσεων ύψους 0,1%, οποιοδήποτε εκ των δύο είναι μεγαλύτερο. Διά το σκοπό της παραγράφου αυτής ως πλοία θα θεωρούνται κατασκευές οι οποίες λειτουργούν εις θαλάσσιο περιβάλλον και διά τις οποίες έχει επιτραπεί από το Συμβούλιο ή προσπέλαση εις το διαστημικό τομέα INMARSAT.

3. Προ του καθορισμού των μετοχών επενδύσεων με βάση τη χρήση, σε εφαρμογή των παραγράφων (1), (2) και (4) οι μετοχές επενδύσεων κάθε Συμβαλλομένου θα καθορίζονται σύμφωνα με το παράρτημα της Συμφωνίας αυτής.

4. Ο πρώτος καθορισμός μετοχών επενδύσεων με βάση τη χρήση σε εφαρμογή των παραγράφων (1) και (2) δε θα πραγματοποιηθεί ενωρίτερα από δύο ούτε αργότερα από τρία έτη από την έναρξη της λειτουργίας του διαστημικού τομέα INMARSAT εις τις περιοχές του Ατλαντικού Ειρηνικού και Ινδικού Ωκεανού, η δε συγκεκριμένη ημερομηνία καθορισμού θα αποφασισθεί από το Συμβούλιο. Διά το σκοπό του πρώτου αυτού καθορισμού, η χρήση θα μετρηθεί διά μία περίοδο ενός έτους πριν από τον καθορισμό αυτό.

5. Μετά τον πρώτο καθορισμό με βάση τη χρήση, οι μετοχές επενδύσεων θα καθορίζονται εκ νέου—

- (α) Κατά διαστήματα ενός έτους μετά τον πρώτο καθορισμό των μετοχών επενδύσεων με βάση τη χρήση, λαμβάνοντας ως βάση τη χρήση κατά το προηγούμενο έτος από όλους τους Συμβαλλομένους.
- (β) Κατά την ημερομηνία της θέσεως σε ισχύ της Συμφωνίας αυτής δι' ένα νέο Συμβαλλόμενο.
- (γ) Κατά την ημερομηνία ισχύος της αποχωρήσεως ή παύσεως ενός Συμβαλλομένου από μέλος.

6. Οι μετοχές επενδύσεων ενός Συμβαλλομένου ο οποίος γίνεται Συμβαλλόμενος μετά τον πρώτο καθορισμό των μετοχών επενδύσεων με βάση τη χρήση, θα καθορίζονται από το Συμβούλιο.

7. Εις την έκταση που μετοχές επενδύσεων καθορίζονται σύμφωνα με την παράγραφο (5), (β), ή (γ) ή την παράγραφο (8), οι μετοχές επενδύσεων όλων των άλλων Συμβαλλομένων θα αναπροσαρμόζονται με βάση την αναλογία την οποία οι αντίστοιχες μετοχές τους επενδύσεων είχαν μεταξύ τους πριν από την προσαρμογή αυτή. Κατά την αποχώρηση ή παύση από μέλος ενός Συμβαλλομένου, μετοχές επενδύσεων ύψους 0,05% καθορισμένες σύμφωνα με την παράγραφο (8), δε θα αυξάνονται.

8. Παρά τις διατάξεις αυτού του άρθρου, κανένας Συμβαλλόμενος δε θα έχει μετοχές επενδύσεων μικρότερες από 0,05% επί του συνόλου των μετοχών επενδύσεων.

9. Εις κάθε νέο καθορισμό μετοχών επενδύσεων οι μετοχές οποιουδήποτε Συμβαλλομένου δε θα αυξάνονται κάθε φορά περισσότερο από 50% των αρχικών του μετοχών ούτε θα μειώνονται περισσότερο από 50% των τρεχουσών μετοχών του.

10. Μετοχές επενδύσεων οι οποίες δεν έχουν εκχωρηθεί, μετά την εφαρμογή των παραγράφων (2) και (9), θα διατίθενται και θα κατανέμονται από το Συμβούλιο μεταξύ των Συμβαλλομένων οι οποίοι επιθυμούν να αυξήσουν τις μετοχές τους επενδύσεων. Τέτοια πρόσθετη εκχώρηση δε θα αυξάνει, τις οποιεσδήποτε μετοχές επενδύσεων περισσότερο από 50% των τρεχουσών μετοχών επενδύσεων ενός Συμβαλλομένου.

11. Μετοχές επενδύσεων που παραμένουν χωρίς να έχουν εκχωρηθεί, μετά την εφαρμογή της παραγράφου 10, θα διανέμονται μεταξύ των Συμβαλλομένων αναλογικά με τις μετοχές επενδύσεων οι οποίες, σε αντίθετη περίπτωση, θα ίσχυαν μετά από οποιοδήποτε νέο καθορισμό και εις τα πλαίσια των παραγράφων (8) και (9).

12. Μετά από αίτηση ενός Συμβαλλομένου το Συμβούλιο μπορεί να εκχωρήσει εις αυτόν μετοχές επενδύσεων μειωμένες σε σχέση με τις μετοχές του οι οποίες καθορίζονται, σύμφωνα με τις παραγράφους (1) έως (7) και (9) έως (11), εάν η διαφορά αναλαμβάνεται εξ ολοκλήρου από άλλους Συμβαλλομένους οι οποίοι δέχονται οικιοθελώς να αυξηθούν οι μετοχές τους επενδύσεων. Το Συμβούλιο θα υιοθετήσει διαδικασίες διά τη δίκαιη κατανομή των προς διάθεση μετοχών μεταξύ Συμβαλλομένων οι οποίοι επιθυμούν να αυξήσουν τις μετοχές τους.

ΑΡΘΡΟ VI

Οικονομικές ρυθμίσεις μεταξύ Συμβαλλομένων

1. Σε κάθε καθορισμό μετοχών επενδύσεων μετά τον αρχικό καθορισμό, κατά τη θέση σε ισχύ της Συμφωνίας αυτής, οι οικονομικές ρυθμίσεις μεταξύ των Συμβαλλομένων θα

διενεργούνται μέσω του Οργανισμού με βάση την εκτίμηση η οποία πραγματοποιείται σύμφωνα με την παράγραφο (2). Τα ποσά αυτών των οικονομικών ρυθμίσεων θα καθορίζονται διά κάθε Συμβαλλόμενο, λαμβανομένης υπόψη της εκτιμήσεως και της ενδεχομένης διαφοράς μεταξύ των νέων μετοχών επενδύσεων κάθε Συμβαλλομένου και των μετοχών του επενδύσεων προ του καθορισμού.

2. Η εκτίμηση θα πραγματοποιείται ως εξής:

- (α) Από το αρχικό κόστος αποκτήσεως όλης της περιουσίας, όπως αυτό έχει καταχωρηθεί εις τους λογαριασμούς του Οργανισμού κατά την ημερομηνία αναπροσαρμογής, συμπεριλαμβανομένων εις αυτό όλων των κεφαλαιοποιηθέντων κερδών και όλων των κεφαλαιοποιηθεισών δαπανών, αφαιρείται το άθροισμα—
 - (i) Της συσσωρευμένης αποσβέσεως όπως είναι καταχωρημένη εις τους λογαριασμούς του Οργανισμού κατά την ημερομηνία αναπροσαρμογής.
 - (ii) Των δανείων και λοιπών οφειλών του Οργανισμού κατά την ημερομηνία αναπροσαρμογής.
- (β) Αναπροσαρμόζονται τα αποτελέσματα τα οποία έχουν εξαχθεί κατόπιν εφαρμογής της υποπαράγραφου (α) διά προσθέσεως ή αφαιρέσεως ενός πρόσθετου ποσού το οποίο αντιπροσωπεύει οποιοδήποτε έλλειμμα ή πλεόνασμα, αντίστοιχα, εις τις πληρωμές υπό του Οργανισμού αποζημιώσεως διά χρήση κεφαλαίου από της ημερομηνίας θέσεως σε ισχύ της Συμφωνίας αυτής μέχρι της ημερομηνίας πραγματοποιήσεως της εκτιμήσεως σε σχέση με οφειλόμενο συνολικά ποσό σε εφαρμογή της Συμφωνίας αυτής με επιτόκιο ή επιτόκια αποζημιώσεως διά χρήση κεφαλαίου εφαρμοζόμενα για τις περιόδους κατά τις οποίες ίσχυαν τα σχετικά επιτόκια όπως καθορίστηκαν από το Συμβούλιο σε εφαρμογή του Άρθρου VIII. Διά τον υπολογισμό του ποσού το οποίο αντιπροσωπεύει οποιοδήποτε έλλειμμα ή πλεόνασμα πληρωμής, η οφειλόμενη αποζημίωση υπολογίζεται επί μηνιαίας βάσεως και αναφέρεται εις το καθαρό ποσό των μεγεθών τα οποία περιγράφονται εις την υποπαράγραφο (α).

3. Πληρωμές οφειλόμενες από και προς τους Συμβαλλομένους σύμφωνα με το Άρθρο αυτό θα πραγματοποιούνται μέχρι ημερομηνίας η οποία καθορίζεται από το Συμβούλιο. Εις οποιοδήποτε ποσό ανεξόφλητο μετά την ημερομηνία αυτή θα προστίθεται τόκος με επιτόκιο το οποίο θα καθορίζεται από το Συμβούλιο.

ΑΡΘΡΟ VII

Καταβολή Τελών Χρήσεως

1. Τα τέλη χρήσεως τα οποία καθορίζονται κατ' εφαρμογή του Άρθρου 19 της Συμβάσεως θα καταβάλλονται από τους Συμβαλλομένους ή τους εξουσιοδοτημένους τηλεπικοινωνιακούς φορείς σύμφωνα με τις διαδικασίες τις οποίες έχει υιοθετήσει το Συμβούλιο. Αυτές οι διαδικασίες θα ακολουθούν κατά το δυνατό τις αναγνωρισμένες διεθνείς διαδικασίες τηλεπικοινωνιακών λογαριασμών.

2. Εκτός εάν το Συμβούλιο αποφασίσει διαφορετικά, οι Συμβαλλόμενοι και οι εξουσιοδοτημένοι τηλεπικοινωνιακοί φορείς θα είναι υπεύθυνοι διά την παροχή πληροφοριών εις τον Οργανισμό, ώστε να του επιτρέψουν να καθορίζει την συνολική χρήση του διαστημικού τομέα INMARSAT καθώς και τις μετοχές επενδύσεων. Το Συμβούλιο θα υιοθετεί διαδικασίες διά την υποβολή των πληροφοριών εις τον Οργανισμό.

3. Το Συμβούλιο θα επιβάλλει κατάλληλες κυρώσεις εις περιπτώσεις κατά τις οποίες η καταβολή των τελών χρήσεως καθυστερήσει τέσσερις ή περισσότερους μήνες από την καθορισμένη ημερομηνία.

4. Τόκος με επιτόκιο το οποίο θα καθορίζει το Συμβούλιο θα προστίθεται σε οποιοδήποτε ποσό, απλήρωτο μετά την προβλεπόμενη ημερομηνία πληρωμής την οποία όρισε το Συμβούλιο.

ΑΡΘΡΟ VIII

Έσοδα

1. Εκτός εάν το Συμβούλιο αποφασίσει διαφορετικά, τα έσοδα του Οργανισμού θα διατίθενται κανονικά εις το βαθμό που το επιτρέπουν, κατά την ακόλουθη σειρά προτεραιότητας:

- (α) Διά την κάλυψη δαπανών λειτουργίας, συντηρήσεως και διοικητικής φύσεως.
- (β) Διά τη δημιουργία εκείνων των κεφαλαίων κινήσεως τα οποία το Συμβούλιο κρίνει ως αναγκαία.
- (γ) Διά την καταβολή εις τους Συμβαλλομένους, αναλογικά με τις αντίστοιχες μετοχές τους επενδύσεων, ποσών τα οποία αντιπροσωπεύουν επιστροφή κεφαλαίου στο ύψος των προβλέψεων για αποσβέσεις που έχει καθορισθεί από το Συμβούλιο και είναι καταχωρημένο εις τους λογαριασμούς του Οργανισμού.
- (δ) Διά την καταβολή εις Συμβαλλόμενο ο οποίος έχει αποχωρήσει από τον Οργανισμό ή διά τον οποίο η ιδιότητα του μέλους έχει παύσει να ισχύει, των ποσών τα οποία ενδεχομένως του οφείλονται σύμφωνα με το Άρθρο XIII.
- (ε) Διά την καταβολή αθροιστικά εις τους Συμβαλλομένους αναλογικά με τις αντίστοιχες μετοχές τους επενδύσεων, του εναπομένου υπολοίπου έναντι αποζημιώσεως διά χρήση κεφαλαίου.

2. Κατά τον καθορισμό του επιτόκιου αποζημιώσεως διά χρήση του κεφαλαίου των Συμβαλλομένων, το Συμβούλιο θα προβλέπει ένα περιθώριο διά τους επιχειρηματικούς κινδύνους οι οποίοι σχετίζονται με επενδύσεις εις τον INMARSAT και λαμβάνοντας υπόψη το περιθώριο αυτό θα καθορίζει το επιτόκιο όσο το δυνατό πλησιέστερα προς το κόστος του χρήματος εις την παγκόσμια αγορά.

3. Εις την περίπτωση όπου τα έσοδα του Οργανισμού δεν επαρκούν διά την κάλυψη των δαπανών λειτουργίας, συντηρήσεως και διοικητικής φύσεως του Οργανισμού, το Συμβούλιο μπορεί να αποφασίζει την κάλυψη του ελλείμματος διά χρησιμοποίησεως των κεφαλαίων κινήσεως του Οργανισμού, διά συνάψεως συμφωνιών αναλήψεως πέραν του ορίου καταθέσεων, διά συνάψεως δανείων, δι' απαιτήσεως από τους Συμβαλλομένους να καταβάλλουν εισφορές κεφαλαίου αναλογικά προς τις αντίστοιχες τρέχουσες μετοχές τους επενδύσεων ή διά οποιοδήποτε συνδυασμού παρόμοιων μέτρων.

ΑΡΘΡΟ ΙΧ

Διακανονισμός Λογαριασμών

1. Ο διακανονισμός λογαριασμών μεταξύ Συμβαλλομένων και του Οργανισμού σχετικών με οικονομικές συναλλαγές σε εφαρμογή των Άρθρων III, VI, VII και VIII θα πραγματοποιείται με τέτοιο τρόπο ώστε κεφάλαια τα οποία μεταβιβάζονται μεταξύ Συμβαλλομένου και του Οργανισμού, καθώς και κεφάλαια τα οποία ευρίσκονται εις τη διάθεση του Οργανισμού πέραν των κεφαλαίων κινήσεως, τα οποία έχουν καθορισθεί ως αναγκαία από το Συμβούλιο, θα περιορίζονται εις το κατώτατο πρακτικώς δυνατό επίπεδο.

2. Όλες οι πληρωμές μεταξύ των Συμβαλλομένων και του Οργανισμού κατ' εφαρμογήν της Συμφωνίας αυτής θα πραγματοποιούνται σε οποιοδήποτε ελεύθερα μετατρέψιμο νόμισμα αποδεκτό από τον πιστωτή.

ΑΡΘΡΟ Χ

Χρηματοδότηση με δανεισμό

1. Ο Οργανισμός μπορεί, εκκρεμούσης της συγκεντρώσεως επαρκών εσόδων ή εισφορών κεφαλαίου και κατόπιν αποφάσεως του Συμβουλίου, να συνάπτει συμφωνίες αναλήψεως πέραν του ορίου καταθέσεων διά να καλύψει οικονομικά ελλείμματα.

2. Εις εξαιρετικές περιπτώσεις ο Οργανισμός μπορεί να συνάπτει δάνεια κατόπιν αποφάσεως του Συμβουλίου διά τη χρηματοδότηση οποιασδήποτε δραστηριότητας την

οποία έχει αναλάβει ο Οργανισμός σύμφωνα με το Άρθρο 3 της Συμβάσεως ή διά την αντιμετώπιση οποιασδήποτε υποχρέωσης η οποία προκύπτει δι' αυτόν. Τα οφειλόμενα ποσά από παρόμοια δάνεια θα θεωρούνται, διά το σκοπό του Αρθρου IV, ως υποχρεώσεις κεφαλαίου εκ συμβάσεων.

ΑΡΘΡΟ XI

Ευθύνη

1. Εάν ο Οργανισμός από μια δεσμευτική απόφαση αρμόδιου δικαστηρίου ή σαν αποτέλεσμα συμβιβασμού ο οποίος συμφωνήθηκε ή εγκρίθηκε από το Συμβούλιο, υποχρεώνεται να πληρώσει οποιαδήποτε απαίτηση, περιλαμβανομένων οποιωνδήποτε σχετικών εξόδων και δαπανών, η οποία απορρέει από οποιαδήποτε ενέργεια ή υποχρέωση του Οργανισμού που πραγματοποιήθηκε ή αναλήφθηκε κατά την εφαρμογή της Συμβάσεως ή της Συμφωνίας αυτής, οι Συμβαλλόμενοι, εις το βαθμό που η απαίτηση δεν ικανοποιείται δι' αποζημίωσης, ασφάλισης ή άλλων οικονομικών ρυθμίσεων, θα καταβάλλουν εις τον Οργανισμό το ακάλυπτο ποσό της απαίτησεως αναλογικά με τις αντίστοιχες μετοχές επενδύσεων που είχαν κατά την ημερομηνία κατά την οποία προέκυψε ή ευθύνη, ανεξάρτητα από οποιοδήποτε ανώτατο όριο προβλεπόμενο από το Άρθρο IV ή προκύπτον κατά την εφαρμογή του άρθρου αυτού.

2. Εάν ένας Συμβαλλόμενος υπό την ιδιότητά του αυτή, από μια δεσμευτική απόφαση αρμόδιου δικαστηρίου ή σαν αποτέλεσμα συμβιβασμού ο οποίος έχει συμφωνηθεί ή εγκριθεί από το Συμβούλιο, υποχρεώνεται να πληρώσει οποιαδήποτε απαίτηση, συμπεριλαμβανομένων οποιωνδήποτε σχετικών εξόδων και δαπανών, η οποία απορρέει από οποιαδήποτε ενέργεια ή υποχρέωση του Οργανισμού που πραγματοποιήθηκε ή αναλήφθηκε κατά την εφαρμογή της Συμβάσεως ή της Συμφωνίας αυτής, ο Οργανισμός θα καταβάλλει εις το Συμβαλλόμενο ποσά, εις το βαθμό που αυτός έχει πληρώσει την απαίτηση.

3. Αν μία παρόμοια απαίτηση προκύψει εις βάρος ενός Συμβαλλόμενου ο Συμβαλλόμενος αυτός, ως προϋπόθεση πληρωμής υπό του Οργανισμού, θα πρέπει να ενημερώσει τον Οργανισμό διά την απαίτηση χωρίς καθυστέρηση και θα δώσει εις αυτόν την ευκαιρία είτε να συμβουλευθεί επί της υπερασπίσεως ή επί κάθε άλλου μέσου προς διακανονισμό της απαίτησεως είτε να αναλάβει αυτή την υπεράσπιση ή αυτό το διακανονισμό και εις την έκταση που επιτρέπεται από το νόμο του δικαστηρίου εις το οποίο εγείρεται η απαίτηση αυτή, να συμμετάσχει εις τη διαδικασία είτε μαζί με το Συμβαλλόμενο είτε να τον αντικαταστήσει.

4. Εάν με βάση το Άρθρο αυτό, υποχρεώνεται ο Οργανισμός να εξοφλήσει έναν Συμβαλλόμενο, οι Συμβαλλόμενοι οφείλουν εις το βαθμό που η πληρωμή δεν καλύπτεται από αποζημιώσεις, ασφάλισεις ή άλλες οικονομικές ρυθμίσεις, να καταβάλουν εις τον Οργανισμό το ακάλυπτο ποσό της απαίτησεως αναλογικά με τις αντίστοιχες μετοχές τους επενδύσεων που είχαν κατά την ημερομηνία κατά την οποία προέκυψε η ευθύνη ανεξάρτητα από οποιοδήποτε ανώτατο όριο προβλεπόμενο από το άρθρο IV ή προκύπτον κατά την εφαρμογή του άρθρου αυτού.

ΑΡΘΡΟ XII

Απαλλαγή από την Ευθύνη η οποία απορρέει από την Παροχή Τηλεπικοινωνιακών Υπηρεσιών

Ούτε ο Οργανισμός, ούτε οποιοσδήποτε Συμβαλλόμενος με την ιδιότητά του αυτή, ούτε οποιοσδήποτε Αξιωματούχος ή υπάλληλος των, ούτε μέλος του διοικητικού συμβουλίου οποιοδήποτε Συμβαλλόμενου, ούτε αντιπρόσωπος σε οποιοδήποτε Όργανο του Οργανισμού κατά την άσκηση των καθηκόντων τους, θα έχει οποιαδήποτε ευθύνη έναντι οποιοδήποτε Συμβαλλόμενου ή του Οργανισμού διά τις απώλειες ή ζημιές που προκύπτουν από διακοπή, καθυστέρηση ή κακή λειτουργία των τηλεπικοινωνιακών υπηρεσιών που παρέχονται ή πρόκειται να παρασχεθούν σύμφωνα με τη Σύμβαση ή τη Συμφωνία αυτή.

ΑΡΘΡΟ XIII

(Οικονομική) Τακτοποίηση κατά την Αποχώρηση ή Παύση

1. Εντός τριών μηνών μετά την ημερομηνία αποχωρήσεως ή παύσεως από μέλος ενός Συμβαλλομένου με βάση τα Άρθρα 29 ή 30 της Συμβάσεως, το Συμβούλιο θα γνωστοποιήσει εις το Συμβαλλόμενο την εκτίμησή του σχετικά με την οικονομική κατάσταση αυτού έναντι του Οργανισμού κατά την ημερομηνία ισχύος της αποχωρήσεως ή της παύσεώς του και τους προτεινόμενους όρους διακανονισμού, κατ' εφαρμογή της παραγράφου (3). Η γνωστοποίηση θα περιλαμβάνει έκθεση επί-

- (α) Του οφειλόμενου ποσού υπό του Οργανισμού εις το Συμβαλλόμενο, το οποίο υπολογίζεται διά πολλαπλασιασμού των μετοχών επενδύσεων του Συμβαλλομένου κατά την ημερομηνία ισχύος της αποχωρήσεως ή παύσεως με το ποσό που καθορίζεται από εκτίμηση που γίνεται κατά την ημερομηνία αυτή με βάση το Άρθρο VI.
- (β) Οποιοδήποτε ποσού οφειλόμενου από το Συμβαλλόμενο εις τον Οργανισμό, το οποίο αντιπροσωπεύει τη συμμετοχή του εις τις εισφορές κεφαλαίου δι' υποχρεώσεις εκ συμβάσεων οι οποίες έχουν σαφώς εγκριθεί προ της λήψεως της γνωστοποιήσεως αποφάσεως αποχωρήσεως ή, ανάλογα με την περίπτωση, προ της ημερομηνίας ισχύος της παύσεως μαζί με το προτεινόμενο πρόγραμμα πληρωμής.
- (γ) Οποιαδήποτε άλλων ποσών τα οποία οφείλονται από το Συμβαλλόμενο εις τον Οργανισμό κατά την ημερομηνία ισχύος της αποχωρήσεως ή παύσεως.

2. Το Συμβούλιο, κατά την εκτίμηση των ποσών τα οποία προβλέπονται εις την παράγραφο (1), μπορεί να αποφασίζει τη μερική ή ολική απαλλαγή του Συμβαλλομένου από την ευθύνη συμμετοχής του εις τις εισφορές κεφαλαίου διά υποχρεώσεις εκ συμβάσεων σαφώς εγκεκριμένες και υποχρεώσεις που απορρέουν από πράξεις ή παραλείψεις που έχουν προηγηθεί της λήψεως της γνωστοποιήσεως της αποφάσεως αποχωρήσεως ή, ανάλογα με την περίπτωση, προ της ημερομηνίας ισχύος της παύσεως.

3. Με την επιφύλαξη της πληρωμής από το Συμβαλλόμενο οποιωνδήποτε οφειλόμενων από αυτόν ποσών με βάση τους όρους των υποπαραγράφων 1(β) και (γ), ο Οργανισμός, λαμβάνοντας υπόψη το Άρθρο VIII, θα αποδίδει εις το Συμβαλλόμενο τα ποσά που αναφέρονται εις τις υποπαραγράφους (1)(α) και (β) σε περίοδο της αυτής τάξεως με εκείνη κατά την οποία οι υπόλοιποι Συμβαλλόμενοι θα εξοφληθούν διά τις εισφορές τους ή συντομότερα, εάν το Συμβούλιο το αποφασίσει.

Το Συμβούλιο θα καθορίζει το επιτόκιο το οποίο πρέπει να καταβληθεί προς ή από το Συμβαλλόμενο σχετικά με οποιαδήποτε ποσά τα οποία ενδεχομένως και κατά καιρούς να εκρεμμούν προς διακανονισμό.

4. Εκτός και αν το Συμβούλιο αποφασίσει διαφορετικά, ένας διακανονισμός σε εφαρμογή του Άρθρου αυτού δεν απαλλάσσει το Συμβαλλόμενο από την υποχρέωσή του να συνεισφέρει το μερίδιό του διά τις μη εκ συμβάσεων υποχρεώσεις οι οποίες απορρέουν από πράξεις ή παραλείψεις του Οργανισμού προ της ημερομηνίας λήψεως της γνωστοποιήσεως της αποφάσεως αποχωρήσεως ή ανάλογα με την περίπτωση, προ της ημερομηνίας ισχύος της παύσεως.

5. Ο Συμβαλλόμενος θα διατηρεί όλα τα δικαιώματα τα οποία έχει αποκτήσει υπό την ιδιότητά του αυτή τα οποία διαφορετικά θα διατηρούσε μετά από την ημερομηνία ισχύος της αποχωρήσεως ή παύσεως και διά τα οποία δεν έχει αποζημιωθεί διά του διακανονισμού ο οποίος προβλέπεται από το Άρθρο αυτό.

ΑΡΘΡΟ XIV

Έγκριση Επίγειου Σταθμού

1. Διά να μπορέσουν να χρησιμοποιήσουν το διαστημικό τομέα INMARSAT, θα πρέπει όλοι οι επίγειοι σταθμοί να εγκρίνονται από τον Οργανισμό με βάση κριτήρια και διαδικασίες που έχουν οριστεί από το Συμβούλιο σε εφαρμογή του Άρθρου 15(γ) της Συμβάσεως.

2. Κάθε αίτηση διά παρόμοια έγκριση θα υποβάλλεται εις τον Οργανισμό από το Συμβαλλόμενο του Μέλους εις το έδαφος του οποίου ευρίσκεται ή πρόκειται να εγκατασταθεί ο επίγειος σταθμός ξηράς ή από το Μέλος ή το Συμβαλλόμενο του Μέλους με έγκριση του οποίου ο επίγειος σταθμός επί πλοίου ή επί κατασκευής η οποία λειτουργεί εις θαλάσσιο περιβάλλον έχει άδεια λειτουργίας ή, εις την περίπτωση επίγειων σταθμών οι οποίοι ευρίσκονται εις έδαφος ή επί πλοίου ή επί κατασκευής η οποία λειτουργεί εις θαλάσσιο περιβάλλον και δεν υπάγονται εις την δικαιοδοσία ενός Μέλους, από έναν εξουσιοδοτημένο Τηλεπικοινωνιακό φορέα.

3. Κάθε ένας ο οποίος υποβάλλει αίτηση, όπως αναφέρεται εις την παράγραφο (2), θα είναι υπεύθυνος έναντι του Οργανισμού, ως προς τη συμμόρφωση των επίγειων σταθμών διά τους οποίους έχει υποβάλει την αίτηση, με τις διαδικασίες και τα πρότυπα που καθορίζονται από τον Οργανισμό εκτός από την περίπτωση που ένας Συμβαλλόμενος έχει μεν υποβάλει αίτηση αλλά το Μέλος που τον έχει διορίσει αναλαμβάνει αυτή την ευθύνη.

ΑΡΘΡΟ XV

Χρήση του διαστημικού τομέα INMARSAT

1. Κάθε αίτηση διά χρήση του διαστημικού τομέα INMARSAT θα υποβάλλεται εις τον Οργανισμό από ένα Συμβαλλόμενο ή σε περίπτωση εδάφους που δεν υπάγεται εις τη δικαιοδοσία ενός Μέλους, από έναν εξουσιοδοτημένο τηλεπικοινωνιακό φορέα.

2. Η χρήση θα εγκρίνεται από τον Οργανισμό σύμφωνα με κριτήρια και διαδικασίες που έχουν καθορισθεί από το Συμβούλιο κατ' εφαρμογή του Άρθρου 15(γ) της Συμβάσεως.

3. Κάθε Συμβαλλόμενος ή εξουσιοδοτημένος τηλεπικοινωνιακός φορέας διά τον οποίο έχει εγκριθεί χρήση του διαστημικού τομέα INMARSAT, οφείλει να συμμορφώνεται με όλους τους όρους που έχουν καθορισθεί από τον Οργανισμό σχετικά με τη χρησιμοποίηση αυτή, εκτός από την περίπτωση που ένας Συμβαλλόμενος έχει μεν υποβάλει μία αίτηση, το Μέλος όμως που τον έχει διορίσει αναλαμβάνει την ευθύνη διά τις εγκρίσεις οι οποίες σχετίζονται με όλους ή μερικούς από τους επίγειους σταθμούς οι οποίοι δεν είναι εις την κυριότητά του ή σε εκμετάλλευση από το Συμβαλλόμενο αυτό.

ΑΡΘΡΟ XVI

Διευθέτηση διενέξεων

1. Διενέξεις μεταξύ Συμβαλλομένων ή μεταξύ Συμβαλλομένων και του Οργανισμού, σχετικές με τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις οι οποίες απορρέουν από τη Σύμβαση ή τη Συμφωνία αυτή, θα διευθετούνται με διαπραγματεύσεις μεταξύ των μερών της διενέξεως. Εάν εντός ενός έτους από την ημερομηνία κατά την οποία το ένα οποιοδήποτε μέρος της διενέξεως έχει ζητήσει διευθέτηση, η διευθέτηση αυτή δεν έχει επιτευχθεί και άν τα μέρη της διενέξεως δεν έχουν συμφωνήσει διά μία ορισμένη, διαδικασία ρυθμίσεως, η διένεξη υποβάλλεται εις διαιτησία σύμφωνα με το Παράρτημα της Συμβάσεως μετά από αίτηση οποιουδήποτε μέρους της διενέξεως.

2. Εκτός εάν υπάρξει άλλη αμοιβαία συμφωνία, διενέξεις μεταξύ του Οργανισμού και ενός ή περισσότερων Συμβαλλομένων, οι οποίες προκύπτουν από συμφωνίες μεταξύ αυτών, θα υποβάλλονται κατόπιν αιτήσεως ενός των μερών της διενέξεως, εις διαιτησία, σύμφωνα με το Παράρτημα της Συμβάσεως, εντός περιόδου ενός έτους από την ημερομηνία κατά την οποία ένα οποιοδήποτε μέρος έχει ζητήσει διευθέτηση.

3. Κάθε Συμβαλλόμενος ο οποίος παύεται από Συμβαλλόμενος παραμένει δεσμευμένος από το Άρθρο αυτό όσον αφορά διενέξεις οι οποίες σχετίζονται με τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις που απορρέουν από το γεγονός ότι υπήρξε συμβαλλόμενος εις τη Συμφωνία αυτή.

ΑΡΘΡΟ XVII

Θέση σε ισχύ

1. Η Συμφωνία αυτή θα ισχύει δι' ένα Συμβαλλόμενο από την ημερομηνία κατά την οποία η Σύμβαση τίθεται σε ισχύ διά το αντίστοιχο Μέλος, σύμφωνα με το Άρθρο 33 της Συμβάσεως.

2. Η Συμφωνία αυτή θα παραμένει σε ισχύ δι' όσο χρόνο ισχύει η Σύμβαση.

ΑΡΘΡΟ XVIII

Τροποποιήσεις

1. Κάθε μέλος ή Συμβαλλόμενος μπορεί να προτείνει τροποποιήσεις εις τη Συμφωνία αυτή. Οι προτεινόμενες τροποποιήσεις θα υποβάλλονται εις τη Διεύθυνση, η οποία θα ενημερώνει τα άλλα Μέλη και τους Συμβαλλομένους. Απαιτείται προειδοποίηση τριών μηνών πριν το Συμβούλιο εξετάσει μία τροποποίηση. Κατά την περίοδο αυτή η Διεύθυνση θα επιζητεί και θα κοινοποιεί τις απόψεις όλων των Συμβαλλομένων. Το Συμβούλιο θα εξετάζει τις τροποποιήσεις εντός έξι μηνών από την κοινοποίηση. Η Συνέλευση δε θα εξετάζει την τροποποίηση ενωρίτερα από έξι μήνες μετά την έγκριση από το Συμβούλιο. Σε ειδικές περιπτώσεις, η Συνέλευση μπορεί να μειώνει τη διάρκεια αυτής της περιόδου κατόπιν αποφάσεως επί θέματος ουσίας.

2. Εάν η τροποποίηση υιοθετηθεί από τη Συνέλευση μετά από έγκριση του Συμβουλίου αυτή θα τεθεί σε ισχύ εκατόν είκοσι ημέρες μετά τη γνωστοποίηση εις το Θεματοφύλακα της αποδοχής της από τα δύο τρίτα εκείνων των Συμβαλλομένων οι οποίοι, κατά το χρόνο της υιοθέτησεως της τροποποιήσεως από τη Συνέλευση, ήταν Συμβαλλόμενοι και αντιπροσώπευαν τουλάχιστο τα δύο τρίτα του συνόλου των μετοχών επενδύσεων. Η ανακοίνωση εις το Θεματοφύλακα της εγκρίσεως μιας τροποποιήσεως θα πραγματοποιείται μόνο από το ενδιαφερόμενο Μέλος και η ανακοίνωση θα έχει την έννοια της αποδοχής της τροποποιήσεως από το Μέλος.

Η ως άνω τροποποίηση, ευθύς ως τεθεί σε ισχύ, θα είναι δεσμευτική δι' όλους τους Συμβαλλομένους, ακόμη και εκείνους οι οποίοι δεν την είχαν αποδεχτεί.

ΑΡΘΡΟ XIX

Θεματοφύλακας

1. Ο Γενικός Γραμματέας του Διακυβερνητικού Ναυτιλιακού Συμβουλευτικού Οργανισμού θα είναι ο Θεματοφύλακας της Συμφωνίας αυτής.

2. Ο Θεματοφύλακας θα ενημερώνει αμέσως όλα τα Κράτη τα οποία υπογράφουν και προσχωρούν και όλους τους Συμβαλλομένους διά-

(α) Οποιαδήποτε υπογραφή της Συμφωνίας αυτής.

(β) Τη θέση σε ισχύ της Συμφωνίας αυτής.

(γ) Την υιοθέτηση οποιασδήποτε τροποποιήσεως επί της Συμφωνίας αυτής καθώς και τη θέση της σε ισχύ.

(δ) Οποιαδήποτε ανακοίνωση αποχωρήσεως.

(ε) Οποιαδήποτε αναστολή ή παύση.

(στ) Άλλες ανακοινώσεις και μηνύματα σχετικά με τη Συμφωνία αυτή.

3. Ευθύς ως η Συμφωνία τεθεί σε ισχύ ο Θεματοφύλακας θα αποστείλει ένα επικυρωμένο αντίγραφο της εις τη Γραμματεία των Ηνωμένων Εθνών διά καταγραφή και δημοσίευση, σύμφωνα με το Άρθρο 102 του Καταστατικού Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΜΕΤΟΧΕΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΡΩΤΟ ΚΑΘΟΡΙΣΜΟ ΜΕ ΒΑΣΗ ΤΗ ΧΡΗΣΗ

(α) Οι αρχικές μετοχές επενδύσεων των Συμβαλλομένων των κατωτέρω αναφερόμενων Κρατών θα έχουν ως εξής:

ΗΝΩΜΕΝΕΣ ΠΟΛΙΤΕΙΕΣ	17.00
ΗΝΩΜΕΝΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ	12.00
ΕΣΣΔ, ΛΕΥΚΟΡΩΣΙΑ ΚΑΙ ΟΥΚΡΑΝΙΑ	11.00
ΝΟΡΒΗΓΙΑ	9.50
ΙΑΠΩΝΙΑ	8.45
ΙΤΑΛΙΑ	4.37
ΓΑΛΛΙΑ	3.50
ΓΕΡΜΑΝΙΑ, ΟΜΟΣΠΟΝΔ. ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ	3.50
ΕΛΛΑΣ	3.50
ΟΛΛΑΝΔΙΑ	3.50
ΚΑΝΑΔΑΣ	3.20
ΙΣΠΑΝΙΑ	2.50
ΣΟΥΗΔΙΑ	2.30
ΔΑΝΙΑ	2.10
ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ	2.00
ΙΝΔΙΑ	2.00
ΒΡΑΖΙΛΙΑ	1.50
ΚΟΥΒΕΙΤ	1.48
ΠΟΛΩΝΙΑ	1.48
ΑΡΓΕΝΤΙΝΗ	0.75
ΒΕΛΓΙΟ	0.75
ΦΙΝΛΑΝΔΙΑ	0.75
ΓΕΡΜΑΝΙΑ, ΛΑΤΙΑ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ	0.74
ΣΙΓΚΑΠΟΥΡΗ	0.62
ΝΕΑ ΖΗΛΑΝΔΙΑ	0.44
ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ	0.33
ΚΟΥΒΑ	0.33
ΙΝΔΟΝΗΣΙΑ	0.33
ΙΡΑΝ	0.33
ΧΙΛΗ	0.25
ΠΕΡΟΥ	0.25
ΕΛΒΕΤΙΑ	0.25
ΛΙΒΕΡΙΑ	0.10
ΑΛΓΕΡΙΑ	0.05
ΑΙΓΥΠΤΟΣ	0.05
ΓΚΑΝΑ	0.05
ΙΡΑΚ	0.05
ΤΑΪΛΑΝΔΗ	0.05
ΤΟΥΡΚΙΑ	0.05
ΗΝΩΜΕΝΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ ΤΟΥ ΚΑΜΕΡΟΥΝ	0.05

ΣΥΝΟΛΟ

101.45

- (β) Κάθε Συμβαλλόμενος εις τη Συμφωνία Λειτουργίας ο οποίος έχει διορισθεί υπό ενός των ανωτέρω Κρατών μπορεί, πριν τεθεί σε ισχύ η Σύμβαση και η Συμφωνία Λειτουργίας, να αποδεχθεί αρχικές μετοχές επενδύσεων υψηλότερες από τις αναφερόμενες εις την παράγραφο (α) εάν—
- (i) Άλλοι Συμβαλλόμενοι αποδέχονται αντίστοιχη μείωση των αρχικών μετοχών επενδύσεων ή
 - (ii) η Σύμβαση και η Συμφωνία Λειτουργίας δεν έχουν τεθεί σε ισχύ είκοσι τέσσερις μήνες μετά την ημερομηνία κατά την οποία ανοίχθηκαν προς υπογραφή,
- Οι ενδιαφερόμενοι Συμβαλλόμενοι θα πληροφορούν το Θεματοφύλακα, ο οποίος θα καταρτίζει αναθεωρημένο κατάλογο των αρχικών μετοχών επενδύσεων και θα το διανέμει εις όλα τα Κράτη τα οποία περιλαμβάνονται εις τον Κατάλογο των αρχικών μετοχών επενδύσεων.
- (γ) Συμβαλλόμενος ενός Κράτους το οποίο δεν αναφέρεται εις την παράγραφο (α), κατά την υπογραφή της Συμφωνίας Λειτουργίας πριν αυτή τεθεί σε ισχύ, θα δηλώνει εις το Θεματοφύλακα τις αρχικές του μετοχές επενδύσεων οι οποίες θα αντιστοιχούν με την προβλεπόμενη από αυτόν αναλογική χρήση του διαστημικού τομέα INMARSAT. Ο Θεματοφύλακας θα προσθέτει το νέο Συμβαλλόμενο και τις αρχικές του μετοχές επενδύσεων εις τον κατάλογο των αρχικών μετοχών επενδύσεων της παραγράφου (α). Ο αναθεωρημένος κατάλογος θα αποστέλλεται εις όλα τα Κράτη τα οποία περιλαμβάνονται εις αυτόν. Οι αρχικές μετοχές επενδύσεων του νέου Συμβαλλομένου θα υπόκεινται στη συνέχεια εις έγκριση ή προσαρμογή από το Συμβούλιο. Εάν το Συμβούλιο προσαρμόσει τις μετοχές θα προσαρμόσει ανάλογα τις αρχικές μετοχές επενδύσεων όλων των Συμβαλλομένων και ακολούθως τις μετοχές επενδύσεων όλων των Συμβαλλομένων.
- (δ) Ευθύς ως τεθεί σε ισχύ η Συμφωνία Λειτουργίας, οι μετοχές επενδύσεων των Συμβαλλομένων θα καθορίζονται διά αναλογικής ρυθμίσεως των αρχικών μετοχών επενδύσεων των Συμβαλλομένων κατά τέτοιο τρόπο ώστε το άθροισμα των μετοχών επενδύσεων να ανέρχεται σε 100%.
- (ε) Οι αρχικές μετοχές επενδύσεων οποιουδήποτε Συμβαλλομένου ο οποίος δεν περιλαμβάνεται εις τον κατάλογο της παραγράφου (α) και ο οποίος υπογράφει τη Συμφωνία Λειτουργίας μετά τη θέση της σε ισχύ, και διά κάθε Συμβαλλόμενο ο οποίος περιλαμβάνεται εις τον κατάλογο των αρχικών μετοχών επενδύσεων και διά τον οποίο η Συμφωνία Λειτουργίας δεν έχει τεθεί σε ισχύ τριάντα έξι μήνες από την ημερομηνία κατά την οποία ανοίχθηκε προς υπογραφή, θα καθορίζονται από το Συμβούλιο και θα περιλαμβάνονται εις έναν αναθεωρημένο κατάλογο αρχικών μετοχών επενδύσεων όλων των Συμβαλλομένων.
- (στ) Όταν ένα νέο Μέλος προχωρεί εις τον Οργανισμό η όταν ένα Μέλος αποχωρεί από τον Οργανισμό ή παύει η ιδιότητά του ως μέλους, οι μετοχές επενδύσεων όλων των Συμβαλλομένων θα καθορίζονται διά αναλογικής ρυθμίσεως των αρχικών μετοχών επενδύσεων όλων των Συμβαλλομένων ώστε το άθροισμα όλων των μετοχών επενδύσεων να ανέρχεται σε 100%.
- (ζ) Οι μετοχές επενδύσεων των 0,05% οι οποίες έχουν καθορισθεί με βάση την παράγραφο (8) του Άρθρου V της Συμφωνίας Λειτουργίας, δε θα αυξάνονται με την εφαρμογή των παραγράφων (γ), (δ), (ε) και (στ) του Παραρτήματος αυτού.